

Avid Pro Tools SE

Quick Setup

- Français

Installation rapide de Avid Pro Tools SE
- Italiano

Installazione rapida di Avid Pro Tools SE
- Deutsch

Schnell-Setup für Avid Pro Tools SE
- Español

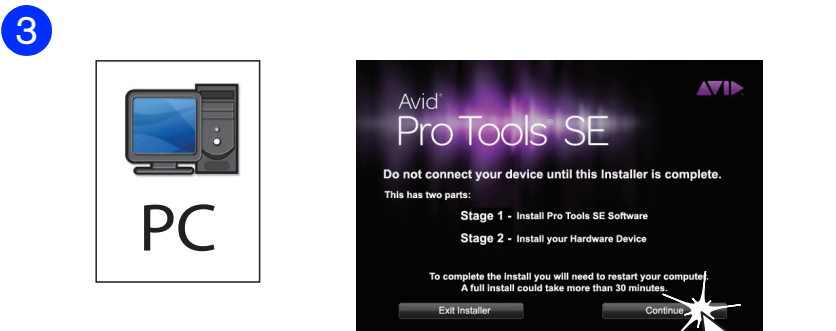
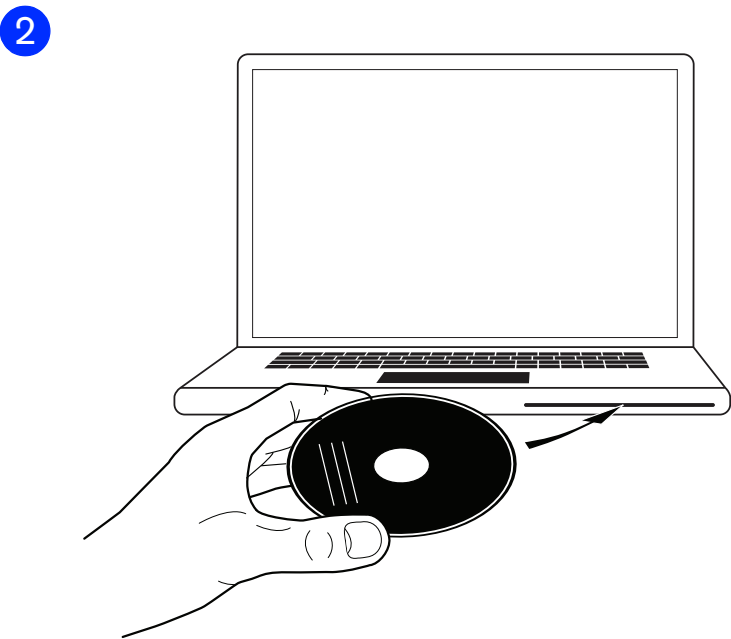
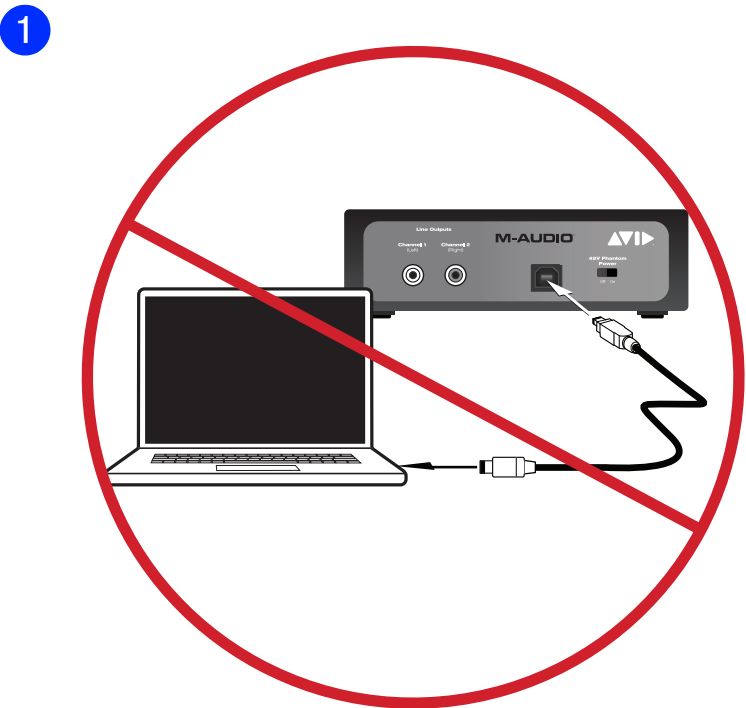
Configuración rápida de ProTools SE
- 日本語

Avid Pro Tools SE クイック・セットアップ
- 中文

Avid Pro Tools SE 快速設置
- 中文

Avid Pro Tools SE 快速啓動
- 한국어

Avid Pro Tools SE 빠른 설정



In Windows 7 and Windows XP, a series of Windows Security dialogs may appear. Click "Continue Anyway" (Windows XP), "Yes" (Windows 7 or Windows XP) or "Install" (Windows 7) on each one until they go away.

Français  
Dans Windows 7 et Windows XP, il est possible qu'une série de boîtes de dialogue Sécurité de Windows apparaissent. Cliquez sur Continuer quand même (Windows XP), Oui (Windows 7 et XP), ou Installer (Windows 7) jusqu'à ce qu'elles cessent de s'afficher.

Italiano  
In Windows 7 e Windows XP potrebbe venire visualizzata una serie di finestre di dialogo di sicurezza. Fare clic su Continuare? (Windows XP), su Sì (Windows 7 e Windows XP) o su Installa (Windows 7) in ognuna di esse fino a quando non vengono più visualizzate.

Deutsch  
In Windows 7 und Windows XP werden eventuell mehrere Dialogfelder mit Sicherheitshinweisen angezeigt. Klicken Sie auf „Trotzdem Fortfahren“ (Windows XP) oder „Installieren“ (Windows 7), bis die Fenster ausgeblendet werden.

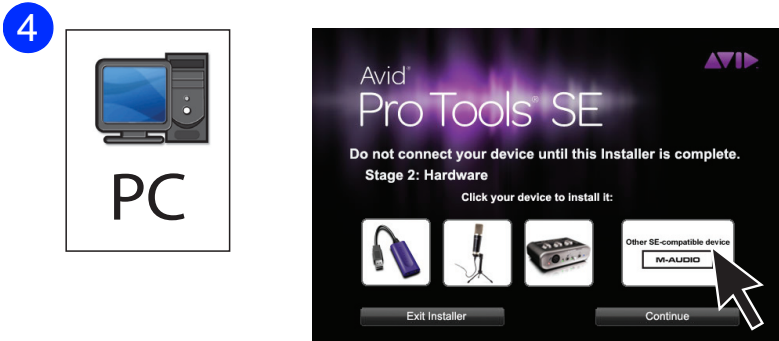
Español  
En Windows 7 y Windows XP, puede que aparezcan varios cuadros de diálogo Seguridad de Windows. Haga clic en "Continuar de todos modos" (Windows XP), "Sí" (Windows 7 o Windows XP) o "Instalar" (Windows 7) en cada uno de ellos hasta que desaparezcan.

日本語  
Windows 7 と Windows XP では、一連の Windows セキュリティのダイアログが表示される可能性があります。表示されなくなるまで、それぞれのエラーメッセージ上の [続行 (Continue Anyway)] (Windows XP)、[はい (Yes)] (Windows 7 / Windows XP) あるいは [インストール (Install)] (Windows 7) をクリックしてください。

中文  
在 Windows 7 和 Windows XP 中，可能会出現一系列的 Windows Security (Windows 安全) 對話框。在各作業系統中分別按一下 Continue Anyway (Windows XP，繼續)、Yes (Windows 7 或 Windows XP，是) 或 Install (Windows 7，安裝) 直到它們消失。

中文  
在 Windows 7 與 Windows XP 中，可能出現一連串 Windows Security (Windows 安全性) 對話方塊。在各作業系統中分別按一下 Continue Anyway (Windows XP，「仍然繼續」)、Yes (Windows 7 或 Windows XP，「是」) 或 Install (Windows 7，「安裝」) 直至它們消失為止。

한국어  
Windows 7 및 Windows XP의 경우 일련의 Windows 보안 대화 상자가 표시될 수 있습니다. 메시지가 없어지도록 \* 계속 (Windows XP), \* 예 (Windows 7 또는 Windows XP) 또는 \* 설치 (Windows 7) 를 클릭합니다 .

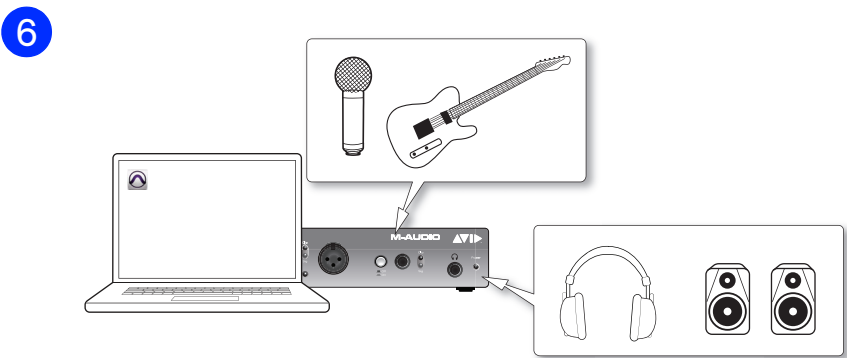
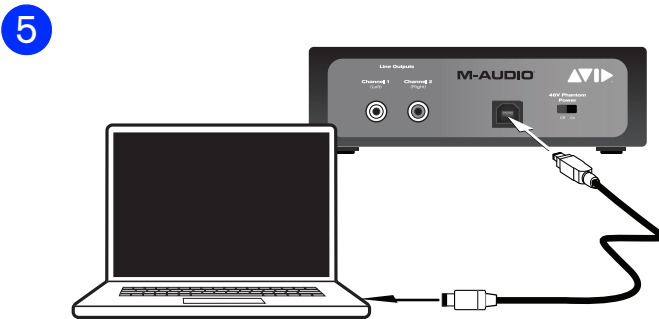


Follow the on-screen instructions

When prompted, choose your device. If you choose "other SE-compatible device," finish installation, then install the device's driver. Refer to your device's User Guide.

Français  
**Suivez les instructions à l'écran**  
Lorsque le système vous y invite, choisissez un périphérique. Si vous sélectionnez autre périphérique compatible SE, terminez l'installation, puis installez le pilote du périphérique. Consultez le guide de l'utilisateur de votre appareil si nécessaire.

Italiano  
**Seguire le istruzioni a schermo**  
Quando richiesto, scegliere il dispositivo utilizzato. Se si sceglie altro dispositivo compatibile con SE, completare l'installazione, quindi installare il driver del dispositivo. Consultare il manuale dell'utente del dispositivo.



Deutsch  
**Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm**  
Wählen Sie bei der Aufforderung Ihr Gerät. Wenn Sie die Option „anderes SE-kompatibles Gerät“ auswählen, müssen Sie die Installation abschließen und anschließend den Treiber des Geräts installieren. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch des Geräts.

Español  
**Siga las instrucciones en pantalla**  
Cuando se indique, elige tu dispositivo. Si eliges "other SE-compatible device", finaliza la instalación e instala el controlador del dispositivo. Consulta la Guía del usuario del dispositivo.

日本語  
**画面に表示される指示に従います。**  
プロンプトが表示されたら、デバイスを選択します。「外部 SE- 互換デバイス」を選択すると、インストールが終了し、次にデバイスのドライバをインストールします。デバイスの『ユーザー・ガイド』を参照してください。

Connect Your Hardware

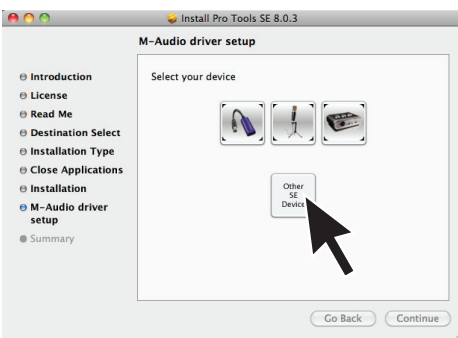
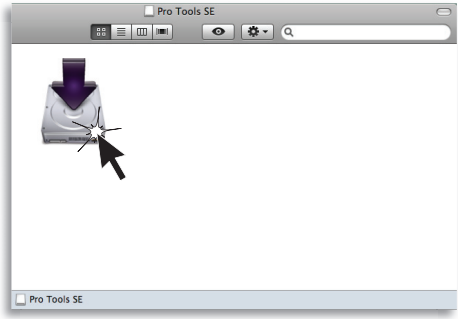
See the User Guide that came with your system for instructions.

Français  
**Connectez votre matériel**  
Suivez les instructions du guide de l'utilisateur fourni avec votre système.

Italiano  
**Collegare l'hardware**  
Per istruzioni, vedere il manuale utente incluso nel sistema utilizzato.

Deutsch  
**Schließen Sie die Hardware an.**  
Anweisungen finden Sie im Benutzerhandbuch zu Ihrem System.

Español  
**Conecte el hardware**  
Consulte la guía del usuario incluida con su sistema si desea obtener más instrucciones.



中文  
**遵循屏幕上的提示**  
系統出現提示時，請選擇設備。若您選擇了 other SE-compatible device (其它 SE 兼容設備)，則先完成其安裝程序，然後再安裝該設備的驅動程序。請參閱設備的《使用手冊》。

中文  
**遵循螢幕指示**  
彈出提示後，選擇設備。若選擇「其他 SE 相容設備」，完成安裝，然後安裝設備的驅動程式。請參閱設備的《使用者指南》。

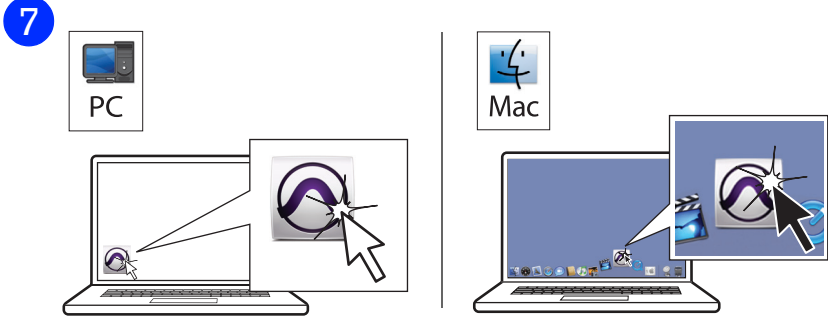
한국어  
**화면의 지시를 따르십시오**  
대화 상자가 표시되면, 사용하는 장치를 선택합니다. "기타 SE- 호환 가능 장치"를 선택할 경우, 설치를 종료한 다음 장치의 드라이버를 설치합니다. 장치의 사용자 가이드를 참조하십시오.

日本語  
**ハードウェアの接続**  
手順についてはシステムに付属しているユーザー・ガイドをお読みください。

中文  
**連接硬件**  
有关说明，请查看系统随附的《用户指南》。

中文  
**連結您的硬體**  
請參閱系統隨附的《使用者指南》，瞭解相關指示。

한국어  
**하드웨어를 연결하십시오**  
시스템에 첨부된 사용자 안내서를 참조하십시오.



Verify that you have sound

- Français

Vérifiez que le son est activé
- italiano

Verificare che il suono venga emesso
- Deutsch

Überprüfen Sie, ob Ton vorhanden ist.
- Español

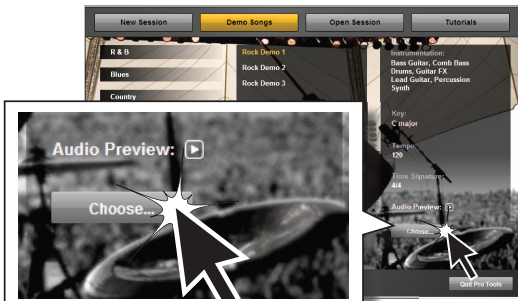
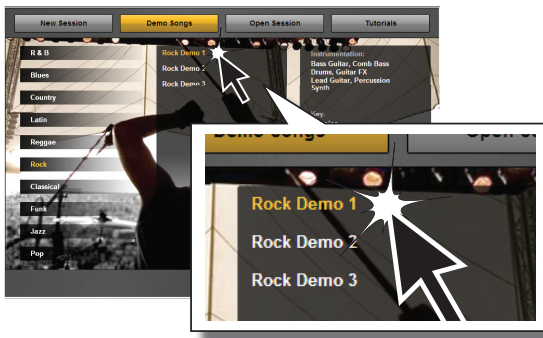
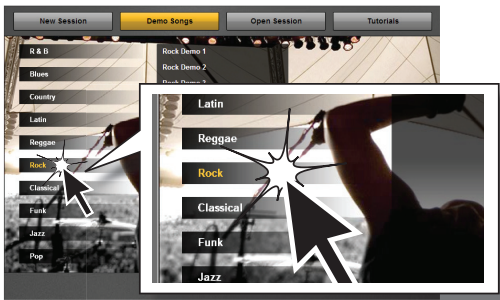
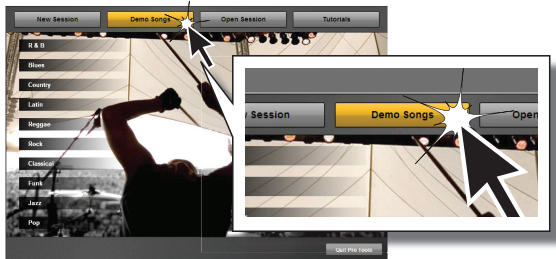
Asegúrese de que tiene sonido
- 日本語

優れたサウンドを確認してください
- 中文

确认可听到声音
- 中文

驗證您是否可聽到聲音
- 한국어

사운드가 켜져 있는지 확인해 주십시오





If You Need Help

See the *Pro Tools SE User Guide* for detailed information on setting up and configuring your system for optimum performance. The User Guide is located on your Pro Tools SE installer disc.

The *Help* menu in Pro Tools SE also provides access to Interactive Project videos and additional documentation.

Français  
Besoin d'aide ?

Consultez le *Guide de l'utilisateur Pro Tools SE* pour obtenir des informations détaillées sur l'installation et la configuration de votre système pour une performance optimale. Le guide de l'utilisateur est situé sur votre disque d'installation Pro Tools SE.

L' *aide* de Pro Tools SE vous donne également accès à des vidéos de projets interactifs et à une documentation supplémentaire.

Italiano  
In caso di problemi

Per informazioni dettagliate su come installare e configurare il sistema per ottenere le prestazioni migliori, vedere il *manuale utente di Pro Tools SE*. Il manuale utente si trova sul disco di installazione di Pro Tools SE.

Dal menu ? di Pro Tools SE è inoltre possibile accedere a video interattivi e ad altra documentazione

Deutsch  
Wenn Sie Hilfe brauchen  
Genaue Informationen zum Konfigurieren Ihres Systems für optimale Leistung finden Sie im *Pro Tools SE-Benutzerhandbuch*. Das Benutzerhandbuch befindet sich auf der Pro Tools SE-Installations-DVD.

Über das *Hilfemenü* in Pro Tools SE haben Sie außerdem Zugriff auf interaktive Projektvideos und zusätzliche Dokumentation.

Español  
Si necesita ayuda

Consulte la *Guía del usuario de Pro Tools SE* para obtener información detallada sobre cómo instalar y configurar el sistema para un rendimiento óptimo. La guía del usuario se encuentra en el disco de instalación de Pro Tools SE.

El menú *Ayuda* de Pro Tools SE también permite acceder a videos de proyectos interactivos y documentación adicional.

日本語  
困ったときには

最適なパフォーマンスを得るためのシステムの設定と構成の詳細情報については、『Pro Tools SE ユーザー・ガイド』をご覧ください ユーザー・ガイドは Pro Tools SE インストーラ・ディスクに収録されています。

Pro Tools SE の[ヘルプ]メニューからは、Interactive Project（インタラクティブ・プロジェクト）ビデオと追加資料にもアクセスできます。

中文  
如果需要帮助  
有关安装与配置系统使其发挥最佳性能的详细信息，请参阅 《*Pro Tools SE 用户指南*》。《用户指南》位于您的 Pro Tools SE 安装光盘里。

您还可通过 Pro Tools SE 中的*帮助*菜单访问 ” 互动项目 “ 视频和附加文档。

中文  
若需幫助  
請參閱 《*Pro Tools SE 使用者指南*》瞭解設定與組態系統的詳細資訊，以實現最佳性能。《使用者指南》位於 Pro Tools SE 安裝光盤內。

Pro Tools SE 內的 「幫助」功能表亦可存取 「互動項目」視訊及更多文檔。

한국어  
지원이 필요한 경우  
최적의 성능을 얻으려면 시스템 설정 및 구성에 대한 자세한 내용은 *Pro Tools SE 사용자 안내서*를 참조하십시오 . 사용자 안내서는 Pro Tools SE 설치 디스크 내에 있습니다 .

Pro Tools SE *도움말*에서 대화형 프로젝트 비디오 및 추가 문서를 이용할 수 있습니다 .

